

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection 1830](#)[Item](#)[Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des colléges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Deuxième Philippique.](#)

Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des colléges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Deuxième Philippique.

Auteur(s) : Démosthène

Datation de la notice

Année 1830
Date 1830/02/06
Livraison 6
Numéro 774

Informations générales

Catégorie **BELLES-LETTRES**
Sous-Catégorie **Rhétorique et Eloquence**
Page de mention dans les tables systématiques 192
Titre **Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des colléges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Deuxième Philippique.**

Informations auctoriales

Auteur(s)Démosthène
Traducteurabbé Auger
Para-auteurM. Cannissié
Affichage identitaireFonctions religieuses

Description matérielle

Nombre de feuilles2 1/2
Nombre de pages60
Format de la référencein-12

Tirage 1, illustration et prix

Prix 11,75

Informations éditoriales

ImpressionAug. Delalain
Lieu d'impressionParis

Lieux de vente 1

Librairie 1Aug. Delalain
Lieu de vente 1Paris, rue des Mathurins-Saint-Jacques

Édition numérique

Éditeur numériqueÉquipe BiblioBase du projet ANR JCJC e-BdF, coord. Elsa Courant (CNRS-CEELF) ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).
Mentions légales

- Fiche : Équipe BiblioBase du projet ANR JCJC e-BdF, coord. Elsa Courant (CNRS-CEELF) ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Notice : Domaine public.

Citer cette page

Démosthène
Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des colléges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Deuxième Philippique.
BiblioBase, référence 774, 1830, livraison 6

Éditeur : projet ANR JCJC e-BdF (CNRS ; CELLF) ; projet EMAN, Thalim (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Consulté le 19/02/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/BiblioBaseXIX-vd/items/show/258148>

Copier

Notice créée par [équipe BiblioBase](#) Notice créée le 25/06/2025 Dernière modification le 19/09/2025
